مجلس الأمن

السنة التاسعة والأربعون

الجلسة ٣٤٨٤

الأربعاء، ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، الساعة ١٦/٠٠
نيويورك

الرئيس:	السيد باكوراموتسا	(رواندا)
الأعضاء:	الاتحاد الروسي	السيد سيدوروف
الأرجنتين	السيد كارديناس
اسبانيا	السيد لاكلوسترا
باكستان	السيد ماركر
البرازيل	السيد فالي
الجمهورية التشيكية	السيد روفنسكي
جيبوتي	السيد دوراني
الصين	السيد جانغ يان
عمان	السيد الخصيبي
فرنسا	السيد لدسو
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية	السير ديفيد هناي
نيجيريا	السيد أيواه
نيوزيلندا	السيد كيتنغ
الولايات المتحدة الأمريكية	السيد إندر فورث

جدول الأعمال

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/1994/1407 و Add.1)

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة بالعربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إرسال التصويبات بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى: Chief, Verbatim Reporting Section, Room C-178 مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر.

9487510

افتتحت الجلسة الساعة ١٦/٢٠

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في
قبرص (S/1994/1407 و Add.1)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية): يبدأ
مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول
الأعمال.

يجتمع مجلس الأمن وفقا للتفاهم الذي تم التوصل
اليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام
عن عملية الأمم المتحدة في قبرص، الوثيقتان
S/1994/1407 و Add.1. ومعروض على أعضاء
المجلس أيضا الوثيقة S/1994/1433، التي تتضمن
نص مشروع قرار أعد خلال مشاورات المجلس
السابقة.

أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت
على مشروع القرار المعروض عليه (S/1994/1433). إذا
لم أسمع اعتراضا فسأطرح الآن مشروع القرار
للتصويت.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، اسبانيا، باكستان، البرازيل،
الجمهورية التشيكية، جيبوتي، رواندا، الصين، عمان،
فرنسا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
الشمالية، نيجيريا، نيوزيلندا، الولايات المتحدة
الأمريكية.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية): هناك ١٥ صوتا
مؤيدا. بهذا يكون مشروع القرار قد اعتمد بالأجماع
باعتباره القرار ٩٦٩ (١٩٩٤).

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية
من نظره في البند المدرج في جدول الأعمال.

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٢٥